



Foia acătă eșe în tōta joi-a, — dar  
prenumeratiile se primește în tōte dilele.

Pretinul pentru Austria pe anu 6 fl. v. a. po 1/2 de anu  
3 fl. pe trei lune 1 fl. 50. cr.; pentru alte tieri; pe anu  
7 fl. 20 cr. po 1/2 de anu 9 fl. 60 cr. pe trei lune 1 fl. 80 cr.

Tōte siedenile și locuri de prenumeratiile  
sunt de a trimite la Redactie:  
Strat'a lui Leopoldu Nr. 33.

## Concertu la anulu nou.

### Giga si Buha-Tielu.

Amendoi suntemu de-o mama,  
De-o faptura si de-o sama,  
Ca doi bradi intr'o tulipina,  
Ca doi ochi intr'o lumina!

(Alesandri.)

### Prunculu-Banatului.

Ce mi-i mie de-o straitutia,  
Ca codrului de-o frundiutia,  
C'am unu banu  
Vechiu, romanu,  
Si o straitia nu-mi ajunge,  
Mie-mi trebe dōue punge.

(Poporalu.)

### Jóska bátsi.

Paduritia désa esti,  
Capitanatu unde esti?  
Paduritia taiá-te-ou,  
La Siomcut'a duce-m'ou.  
(Poporalu.)

### Popoviciu Giga.

Granele vér'a se cocu,  
Disu-a Pista sê nu jocu,  
Sê nu mergu in clubulu nostu,  
Si-apoi capetá-voiu postu.

(Sfura.)

Nu m'am dusu in clubulu nostu,  
Totu n'am capetatu eu postu;  
Crede-mi frate iubitoriu,  
Câ Pista-i insielatoriu!

(Sfura.)

### Cucu.

Péna 'n cuiu, péna sub cuiu,  
Fostu-am si eu óre-cui;  
De-oiu tiené dile de postu,  
Fi-va congresu, cum a fostu.

(Poporalu.)

### Jurca.

Trecù Eötvös p'anga mine,  
Nici cu ochii nu vedu bine;  
Am gandit u ca mi-responde,  
Dar elu s'a dusu nu sciu unde.

(Poporalu.)

### Telegariulu.

N'ai ce face déca-ti place,  
Ipotec'a 'n buna pace!  
(Poporalu.)

### WWWlad.

Mai alegeti-me éra,  
Deputatu voiescu sê fiu,  
Câ de-acuma inainte  
Cu romanii o sê tîu!

(Sfura.)

### Pusca-stele.

Ce e patri'a romana?  
Unde dorulu teu te mana  
Cu sperant'a câ te-oru pune  
Septemviru cu o pensiune

(Puscariu.)

### Bezsán Nascudeanulu.

Frundia verde 'n ablativu,  
Eu sum omulu celu activu;  
Câ-ci activu de nu asiu fi,  
Dómne cum asiu mai trai?

(Gur'a Satului.)

### Dem. Jonescu.

Pista m'a batjocuritu,  
Dar eu nu m'am necasită,  
Ci si acum votediu cu elu,  
De si sciu câ e misielu.

(Poporalu.)

### Mironu Calugarulu.

Unde este viéti'a dulce,  
Candu poteam eu a me duce  
In diete unguresci?  
(Nu la cea din Bucuresci.)  
Au trecutu acuma tōte,  
Sinu-mi totu suspinuri scôte;  
Si primește porunce seci  
Si inghitu la noduri seci.

(Psalmu 3000.)

### Mihali.

Astépta murgule pan' la pasci  
Erba verde o sê pasci,  
Câ-ci atuncia voi veni  
'N loculu lui Ujfalusi.

(Poporalu.)

Gur'a Satului.

### Frate Gur'a Satului!

Motto : Ce face Nicolitia,  
Nu strica Vasilitia,  
Si Mari'a sa  
Dice totu asiá.  
*Proverbiul Lugosului.*

Acuma scii ce vreau să-ti scriu, nu trebuie să-ti mai facu introducere. Din acestu motto poti pricpe, că ce intielegere mare e intre noi, tóte le facem dupa cum vremu noi. Paguba, că esti sateanu, ferici orasienii din Lugosiu. Noi dormim in visurile noastre, si capu nostri se ingrigescu de nu ne manca purecii, si candu ne sculâmu, astâmu caf'a pe mésa, se ingrigescu de noi ca nesce parinti; dar să nu gandesci ca nesce popi. Atât'a e reu, că nu ni dau si minte din a loru, ca să fimu mai intielepti, că la Vasilitia e cu carulu, si lui i-ar fi destulu o lingura. Dar ce ni trebuie si minte, capu avemu, minte aiba stapanii, pentru că ei au să ne stapanescă bine. Me miru că ministru Festila inca nu a implutu pepturile de medaila la multi pe la noi, să arda ca festile si să nu ni trebuie lampasie in imal'a de acum.

Esti curiosu, sciu, să audi, că pentru ce sunt lugosienii asié de ferioiti? Pentru proverbiul acel'a. Trebuie să-ti spunu, că Nicolitia e capulu orasului, mai bunu nu trebuie, numai... e neamu cu Vasilitia, capulu cercului, éra omu bunu numai... e neamu cu capulu comitatului, si precum mi-spuse pop'a, unulu e cumnatu si altulu veru, si apoi scii si tu din satu, că candu sunt neamuri cei mai mari, apoi tóte mergu bine, si acum me pricpe i că pentru ce sunt fericii lugosienii. Ce poruncese unulu, implinescu ceialalti, si ce facu ceialalti, se dice totu asié.

Numai manna (să nu credi că maniu) să mai pice din ceru, apoi si mai bine ar fi, că-ci si atunci ar dîce ei, că ei ni-a dat'o să fimu odata satui. Ferice de noi cu ei, toti trei su-romani buni, si numai la fapte natiunale, cugeta, laudate si de Andra Siu, dar

nu ti le mai spunu, că scii tu ce facu romani buni. Si potu face, că sunt capete si capi, si de nu ar fi eu noi, ne-aru mancă strainii.

Inse eu me abatui de la scopulu epistolei, eu voiescu să te invitezu la restauratiune pe 28 ian. fiind că si tu ai votu, apoi să nu te seuti pentru că avemu să alegem u vicispunu in loculu dului Wlad, unu urmatoriu vrednicu de dlu Wlad, adeca cu politica nalta, si diplomacia lunga. Ce bucuria astăpta pe lugosieni, si pe romani, se bucura si Mari'a sa de bucur'a loru, că avemu trei romani bravi si intielepti de candidatu, unulu mai diplomatul decâtul altul. Tu-i vei cunoșce, că ambi adeseori pe la noi, Vasilitia Mustecitia, Tantus Ilyenoviciu, si Parasitu Trifoiu, ti-ridu ochii candu te uiti la ei, dragii-mi de ei. Apoi ne sfatuumu la olalta, cui să dâmu votulu, că-ci toti trei asié sunt de buni, de nici nu poti alege. Inse eu am intrebatu pe parintele Olteanu, că ce dice, si m'a sfatuitu ca să cercu bine nainte, apoi să dau votulu, si frate să fi si tu cu mine de principiul acest'a, si asié vomu alege pe celu mai intieleptu, să se bucur totu susletulu romanu cu Mari'a sa.

Pôte că tu ai altu candidatu, inse tu esti sateanu, nu cunosci omenii ca mine orasianulu, si pentru acést'a, lasa candidatii tei si te tiene de ai mei să nu facem superare la Mari'a sa, că nu scii pentru că esti romanu, pôte că te va aduce la Lugosiu de Gur'a orasului, apoi ti-va merge bine langa Nicolitia, Vasilitia, si de chiar ai fi pré prostu apoi te invetia slabanoagea.

Vei intrebă că pentru ce merite mi-dau capulu pentru acesti candidati? De curiositate ti-spusu, doi se pricepu si la opinci nedirese, si unulu la direse otelite, si capeti si tu vr'o parochia. Eu me pregatescu cu oratia dupa alegere déca me va lasá B. Zsáni graniceriulu ca să o dîcu eu, că dieu nu scii de ce-i buna.

Sfcrlea  
Orasianu.

### Cantecu de la Chisineu.

Frundai verde de dudeu,  
Era-i tîrgu la Chisineu,  
Dar nu-i tîrgu adeveratu,  
Ci s'alego deputatu.

Face-aru face tîrgovine  
Cei ce vreau să ne desbine,  
Face-aru si-astadi desbinare  
Unii domni cu capulu mare.

Facene-aru si astadata  
Ca să fimu loru de unélta,  
Că-ci precum e vestea 'n tiéra  
Siepte insi se candidara.

Siepte insi ni-se imbia,  
Inse-o suta chiar să via,  
Nici unulu n'a face rostu,  
Că-ci avemu barbatulu nostu.

Domnii cei cu capulu mare  
N'oru mai face desbinare,  
Că-ci acuma svatulu loru  
Scimu bine că i stricatoriu.

De a loru inventiatura  
Adi natiunea e satula,  
Deci ei potu să totu vorbescă  
Dar nu potu să ne-amagăsca.

Scimu că-o clica din Aradu  
Totu de nasu ne-a cam portatuu,  
Si cu mintea ei cea mare  
Ni-a lucratu totu spre stricare.

Mai in urma ne-a-amagitu  
Cu calugarulu smeritu....  
Dar acuma asta clica  
Nu ne-a duce in ispita.

Nu ne-a duce 'n ratecire,  
Că-ci noi toti intr'o unire:

Vomu alege d'ablegatu  
Unu romanu adeveratu.

Deci „*cei siepte*“ potu sê mérge,  
Câ-ci aice nu facu tréba,  
Deie-se totu peste capu,  
Câ nu-i vremu de alegatu.

Votulu nost' acum vomu dá  
Celui ce noi scimu câ-a stá  
Cu curagiu *in partea stanga*  
Libertății spre isbanda.

Libertății spre isbanda  
Pre vrajmasii nosti sê-i fraga,  
Deci — *Stanescu* sê traiésca,  
Ca alegatu sê isbandésca!

#### Gratulatiune la anulu nou.

Cinstite Gur'a Satului!

Fiindu câ din indurarea lui Dumnedieu mai  
scaparamu de unu anu, — ca sê nu me intréca por-  
tirulu, stiefelputzerulu, spalatorés'a, briefträgerulu,  
schusterbubulu, schneiderbubulu, si personalulu chel-  
neriloru din casan'a unde te induri pré gratiosu a  
umblá — me grabescu a-ti dorí, ca pré bunulu si  
milostivulu Dumnedieu sê-ti lungésca firulu vietiei  
ca — *protocolele asociatiunei din Aradu*, si in acést'a  
lunga viétia sê-ti daruiésca momente asié de dulci,  
asié de fericite, ca momentele candu sosește la  
„Concordia“ câte o — corespondintia, si sê te ferésca  
de momintele candu vine copilulu dupa — „manus-  
criptu“ si tu n'ai scrisu inca nici o iota.

Cotcorezu.

#### Multiamita publica.

Subscrîsa diecesa vediendu, câ acumua la anulu  
nou Santi'a Sa parintele episcopu Papp-Szilágyi a  
incetatu a mai prenumerá fóia magiara „Religio“  
pentru protopopiatele sale, me simtiescu indetorata  
a-i rosti multiamita publica, câ-ci prin acést'a fapta  
binefacatória ne-a scapatu de multa tortura spi-  
rituala.

Dieces'a Oradii-mari.

#### O intrebare.

Multi ani..... me rogu, sê nu credeti, câ vreau  
sê ve pacalescu, séu vreau sê ve surprindu cu atare  
gratulatiune pe diu'a de adi, nu, nu am acea inten-  
tiune rea. Vreau numai sê intrebu pre domnii Moisilu  
si Scaiece, câ dio nu glumescu ei, de nu ne mai aréta  
socotéla. Multi ani voru trece inca — fara de a sci  
noi ce s'a facutu cu banii aceia?

Am gata't'o.

#### TANDA si MANDA.



T. N'ai vediutu pe dlu deputatu Cucu?

M. Nu.

T. Vai reu mi-pare.

M. Pentru ce?

T. Pentru câ asiu avé sê-i spunu o veste  
buna.

M. Ce veste?

T. Acea câ consistoriulu gr. c. oradanu a datu  
circulariu pentru alegerea a doi deputati in congre-  
sulu din Pesta alu catoliciloru magiari.

M. Si-apoi pentru ce sê se bucur de ast'a chiar  
dlu Cucu?

T. Pentru câ érasi va poté intrá in acestu  
congresu, unde si anu a siediutu numai singuru cu  
baciú-seu.

M. Da, déca nu l'oru alege?

T. Nu te teme! Ardusatu si Popesci mai esistu  
inca si acuma.

T. Plecatiune buna, frate Mando!

M. Serbus Tando!

T. Par' câ esti pre pornéla, — da, incatru, in-  
catru!?

M. O sê facu unu voiagiu in orientu.

T. Hm! dór' la Suezu?

M. Da, acolo.

T. Ha, ha, ha! apoi ce amaru n'ai mersu candu  
a mersu tóta lumea!!! Se potea intemplá inca, sê-si  
puna, imperatés'a Eugeni'a ochii pre tine!

M. Nu m'am incumetatu, pentru câ a fostu ca-  
lea pré néua.

T. Se intielege câ tu ca romanu te vei abate si  
prin Romani'a!

M. Ai nimerit'o!

T. Cum asié?!

M. Me temu, câ intrandu acolo aceia m'oru  
prinde si m'oru face ministru.

#### Post'a Gurei Satului.

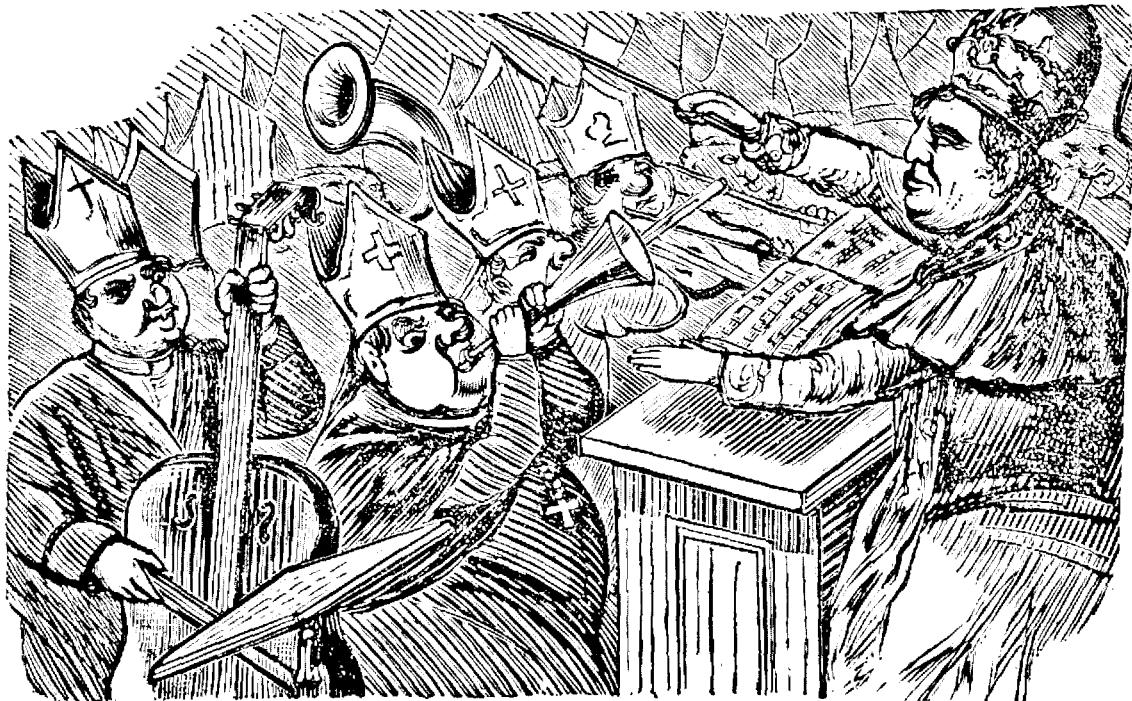
Multi fericiti ani. Multiamu, multiamu, — asemene-ti  
dorescu; — inse dorere, poesi'a nici la unu casu nu se pôte  
publica.

Dlui A. Asié, asié? Am sciutu en indata, câ nu esti  
dta acela. Vedi, vedi limbele rele cum voiescu sê-ti strice reau-  
mele, care — nici nu l'ai avutu.

Dnei A. V. „Colacii“ au fostu fôrte buni. Ve multiu-  
mescu. Paguba inse câ au fostu numai pe papiru

Déca voru si bune. Dar déca nu voru si bune?

## Conciliulu de la Roma.



## Pe ghiati'a europeana.



Proprietariu, redactoru respunditoriu si editoru: Iosif Vulcanu.

Cu tipariulu lui Alexandru Kocsy in Pest'a, Piat'a Pesciloru Nr. 9.